

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Rossemaison</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti 0</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>											
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code			
<b>CLUB 1 Rossemaison</b>			88	C	CHOFFAT Jérôme	204416	07:12	TS	71	1					24:08	TS	2	26:08	B2			
<b>CLUB 2 Sayaluca Cadempino Lugano</b>			4	A	SIMON Amaury	204254	13:44	19	TS	2					58:22	6	2	60:00	D			
Team / Mannschaft / Club Società			25	G	VUILLEUMIER Joël	97148	20:18	88		3												
League/Liga Ligue/Lega			1	G	PENTECOTE Arnaud	215298	21:21	91	88	4												
Date / Datum Date / Data			95		CHOFFAT Gautier	214091	21:37	83	TS	5												
Start / Beginn Début / Inizio			6		CRETIN Joan	214351	35:20	TS	29	6												
End / Ende Fin / Fine			29		CHRISTE Théo	210069	36:03	88		7												
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			22		MESTRE Fabio	201577	41:53	92	22	8												
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			94		STUDER Bastien	208090	45:30	94	71	9												
Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole			19		FLURI Evan	210349	48:09	TS	19	10												
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			92		TURBERG Julien	208089	52:39	TS	19	11												
Cup / Pokal Coupe / Coppa			91		MERCAY Louis	206162	55:19	91		12												
Other / Sonstiges Autre / Altro			71		KOLLER Ludovic	201184																
Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori			83		NEUKOMM Arnaud	207264																
Signature			TS		STEMER Vincent	206165																
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>COACH</b>			95114																
Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature	<b>TOTAL</b>				<b>12</b>											
Time Keeper Chronométrateur			Surname / Name Nom / Cognome			Signature	<b>TIME OUT</b>				<b>TOTAL</b>											
Official scorer Marqueur			Surname / Name Nom / Cognome			Signature	<b>4 min</b>															
Referee 1 Arbitre 1			<b>2 Sayaluca Cadempino</b>			<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>												
Referee 2 Arbitre 2			<b>Lugano</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
Tech, Director Directeur tech.			223971	CHRISTEN Emmanuelle		77	C	SANTORO Fabiano	2105	02:11	18		1					11:53	50	2	13:44	I
<b>RESULT</b>			218108	MERTENAT Emilie		30	A	MURI Marcel	96404	20:55	28	85	2					22:42	88	2	24:42	G1
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>			9047	KUENZLI Kilian		34	G	BRAZZOLA Stefano	216698	38:17	6	TS	3					32:32	50	2	34:32	G1
<b>FINAL</b>			205183	OBERSON Yvan		32	G	GIUBBINI Damian	5004	46:53	TS	18	4					38:53	93	2	40:53	G1
CLUB 1			CLUB 2			18		DIDIER Alain	201318	48:45	17	TS	5					44:04	30	2	44:04	U
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2	1	12	5	TS	DIDIER Christian	207385									44:50	5	2	45:30	C1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			5	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Rossemaison</b>		17		MELI Raffaele	203239												
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			5	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		93		SPINETTI Alessandro	204380												
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		11		FOGLIA Luca	212444												
Penalty / Rigori			0	0			50		RAGGI Marcel	214142												
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						26		SUNDERMANN Fabrizio	201571													
						12		BARDOCCI Riccardo	209440													
						5		FOGLIA Gabriele	212445													
						28		SUNDERMANN Davide	99291													
						88		ZAPPA Andrea	201196													
						85		BERNASCONI Daniel	207459													
						6		KAUFFMANN Matteo	211405													
						<b>COACH</b>			206303													
						Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			<b>TOTAL</b>							
						FRISBERG Nick			<b>5</b>				<b>TIME OUT</b>									
									<b>X</b>				<b>TOTAL</b>									
									<b>12 min</b>													